FIESTAS 1956 Mara del Matriarca

## Grandes y sabrosas naranjas



CON LOS ABONOS DE

# José M. Castelló

ALMACÉN DE ABONOS

TODA CLASE DE INSEC-TICIDAS AGRICOLAS

DROGAS Y PERFUMES

CLORUROS - SULFATOS POTASAS Y AMONIACOS

Productos de la Casa CROS

San Bartolomé, 2 Alfara del Patriarca

### FABRICA DE LADRILLOS

# Ramón Contell



San Vicente, 2 y 4

Alfara del Patriarca

Taller de Construcción y Reparación de Bicicletas



## Antonio VALLS Imbernón

Especialidad en trabajos a la medida Vulcanización de cubiertas y cámaras

Reparación de Katiuskas y toda clase de objetos de goma

Santa Bárbara, 59

VINALESA

## Ciclos MARQUES

Reparación y venta de Bicicletas Aparatos de Radio y Neveras CONTADO Y LARGOS PLAZOS

S. Vicente, 58 Alfara del Patriarca

## Francisco Carretero

PAOUETERIA

IANAS GENEROS DE PUNTO

General Mola 8

Alfara del Patriarca

### Joaquín LUNA

Reparación y venta de Persianas de madera en verde y rollables Cañizos para cielos-rasos y secaderos

San Vicente, 51

ALFARA DEL PATRIARCA

CARNICERIA

#### VICENTE CHAPA

Especialidad en Embutidos . Carnes frescas de Cordero Ternera, Lechal, Cerdo, etc.

Plaza Iglesia, 5

Alfara del Patriarca

#### FRUTERIA

## Francisco CHAPA

FRUTAS SELECTAS VERDURAS

> ESTABLECIMIENTO DE ULTRAMARINOS

Plaza del Caudillo. 5 ALFARA DEL PATRIARCA

FABRICA DE BALDOSAS HIDRAULICAS

## VICTORIANO NAVARRO

IMITACIONES AL MARMOL DE ALTA CALIDAD

> General Mola, 24 Alfara del Patriarca

#### TIENDA DE COMESTIBLES



## José M.º MARI

VINOS DE BUGARRA

AGUA DE LA SIERRA ESPADAN

ALPARGATAS DE CALIDAD

EMBUTIDOS Y CONSERVAS

CEREALES Y SALVADOS

PIENSOS DE TODAS CLASES



A todo comprador se le obsequiará con el Cupón Regalo Comercial

Salvador Belmonte, 1

Alfara del Patriarca

Hijos de

# GERONIMO ALGANIZ

FABRICA DE HARINAS



Teléfono 89 MONCADA

Alfara del Patriarca

## Fontanería :

## FRANCISCO BAILACH

Especialidad en Cuartos de Baño

San Bartolomé, 11

Alfara del Patriarca

#### FERRETEIA

## Salavert

Contiene toda clase de Artículos de Ferretería Hornillos-Petróleo y reparación de los mismos

>

Capitán Cortés, 44

MONCADA

# Saludo

Es un placer para mí y una satisfacción muy grande esta invitación que hago al pueblo de Alfara del Patriarca, a manera de pregón popular, para que celebremos las fiestas a nuestros excelsos patronos San Bartolomé, Santa Bárbara y el Beato Juan de Ribera con aquel espíritu cristiano que nos legaron nuestros antepasados y que dió lugar al florecimiento de la fe, la honradez y el trabajo, produciendo como consecuencia la alegría y el bienestar entre sus habitantes con la naturalidad con que brotan en sus campos las rosas y el azahar.

Como regidor del pueblo y como amante de sus tradiciones, invito, pues, a todos los vecinos de Alfara

para que celebren las Fiestas Mayores con aquel fervor y limpieza cual corresponde a los descendientes de aquellos santos y soldados guerreros que a fuerza de amar a Dios, a la justicia y a la verdad, forjaron nuestra insuperable historia y nuestro inalterable modo de ser. Brindemos por la historia brillante de nuestra patria chica y alumbrados siempre por el sol de nuestra España Imperial conservemos en todo momento las transparencias del fino cristal de la hidalguía y del vino dorado y exquisito de nuestro fervor religioso y patriótico.

GENARO LLORENS

Alcalde y Jefe Local





# Programa de Fiestas

que los Clavarios de 1956 celebrarán a sus Patronos

## San Bartolomé, Santa Bárbara

y el Beato

## Juan de Ribera

durante los días 23, 24 25 y 26 de Agosto

# Fiesta a San Bartolomé

#### DIA 23

A las 12 horas.—Volteo general de campanas y disparo de fuegos artificiales.

A las 19 horas.—Pasacalle por el "tabalet y la dolçaina".

A las 20 horas.—Pasacalle por la Banda de Música de Moncada.

A las 22 horas.—Traslado de San Bartolomé Apóstol desde la Iglesia Parroquial al domicilio del Clavario Mayor, don Ramón Cortell, con acompañamiento de música y disparo de cohetes luminosos.

#### DIA 24

Al amanecer, volteo general de campanas, disparo de "morteretes" y diana por la Banda de Música.

A las 10 horas.—Traslado de la imagen de San Bartolomé desde el domicilio del Clavario Mayor a la Iglesia. A las 11.—Misa solemne y sermón por un orador muy distiguido.

A las 13 horas.—Gran "dispará" con un simulacro del "bonbardeo terrestre", a cargo de la Obrera Pirotécnica de Moncada.

A las 21 horas.—Solemnísima procesión, que recorrerá el itinerario de costumbre. Al final se disparará una hermosa traca en tecnicolor.



Clavario de honor

JOSE MORENO

Clavarios

RAMON CORTELL
GENARO LLORENS
ENRIQUE BIGNE
FERNANDO SANFRANCISCO
JOSE GARCIA
LUIS GRANELL
RAFAEL CERVELLO
BARTOLOME SERRA
JOSE ALCAÑIZ

# Fiesta a Santa Bárbara

#### DIA 24

A las 13 horas.—Volteo general de campanas y disparo de "morteretes".

A las 20 horas.—Pasacalle por el "tabalet i dolcaina".

A las 23 horas.—Traslado de la Imagen desde la Iglesia Parroquial a casa del Clavario Mayor don Luis Beltrán, disparándose gran cantidad de cohetes de lujo, carcasas y luces de bengala.

A las 24 horas.—En la plaza del Caudillo gran espectáculo folklórico-regional.

#### DIA 25

A las 6 horas.—Grandiosa "despertá" con Música y disparo de millares de truenos y "morteretes".

A las 10 horas.—Devolución de Santa Bárbara de casa del Clavario a la Iglesia, acompañada de la Banda de Música y los Clavarios.

A las 11'30 horas.—Misa solemne con sermón, cantada por la "Schola Cantorum" local. A cargo del Rvdo. don Ricardo de Alfara.

A las 14 horas.—Grandiosa "dispará" de

una terrorifica traca, que recorrerá las principales calles de la población, con un apoteósico y atómico final aéreo, en la que se pondrá en práctica por primera vez en Alfara, junto con los "cohetes interplanetarios", el nuevo sistema de "platillos volantes", a cargo del pirotécnico Alfredo Roca, de Moncada.

A las 21 horas.—Solemne procesión general presidida por las autoridades, disparándose al final de la misma una vistosa traca de colores y un juego de fuegos artificiales.

#### Clavarios

#### Reverendo Padre Ricardo de Alfara

Luis Beltrán J. Antonio Bigné José Cabo Juan Cruz Carlos Chapa Vicente Mari José Marqués Enrique Marqués Jenaro Moreno

José Palau Angel Puchades José Puchades Lucio Real Enrique Ros Mariano Sanbartolomé Vicente Santamalia José Soriano José Ibáñez





#### DIA 25

A las 13 horas.—Volteo general de campanas y disparo de carcasas y morteretes.

A las 17'30 horas.—Pasacalle por los dulzaineros.

A las 18 horas.—Volteo general de campanas y disparo de carcasas.

A las 22.— Traslado de la Imagen del Beato a casa del Clavario Mayor, acompañada por los Clavarios y Banda de Música, disparándose gran cantidad de cohetes de lujo y carcasas.

#### DIA 26

## FESTIVIDAD DEL BEATO JUAN DE RIBERA

A las 6 horas.—Volteo general de campanas y disparo de carcasas. Diana por los dulzaineros y Banda de Música, con disparo de truenos y carcasas.

A las 10'30.—Devolución de la imagen del Beato desde el domicilio del Clavario Mayor a la Iglesia, acompañada por los Clavarios y Banda de Música.

A las 11.—Misa solemne en honor del Beato Patriarca por el afamado Orfeón de Masarrochos, estando encargado de la Sagrada cátedra un elocuente orador.

A las 14.—Disparo de un bombardeo terrestre y una traca, con un final apoteósico terrestre y aéreo, por el famoso pirotécnico don Alfredo Roca, de Moncada.

A las 21.—Solemnísima Procesión general, con el itinerario de costumbre, presidida por nuestras primeras Autoridades eclesiásticas y civiles.

Como final se disparará una traca de colores y una sección de fuegos aéreos.

#### Clavarios

MANUEL PRADES
RICARDO VALERO
JOSE MARIA PASCUAL
JAIME BELTRAN
VICENTE NAVARRO
JOSE DOMINGO

## Alfara del Patriarca, en festes



Un any més qu'en devoció, en alegría i eufòria se repetix en la història eixa etèrna tradició que portem com un fibló clavat a lo fons del pit; atre any, qu'el esperit per la lluita atrafegat, cerca uns dies, remansat, en lo mirall infinit.

Fejes de descans i oblit de la diaria faena; gòig en la humana colmena d'expansió i de colorit. En el ambient dia i nit el ressó de la folgança es típica contradança impossá per l'atavisme de creència i paganisme en conjunt de remembrança

Comença San Bertomeu qu'es el titular del pòble, per al qu'es sent la més noble devoció, amor i conréu. No hi ha ducte, perque's veu lo que se vòl al Patró, quan poseïts d'emoció, en vítols i aplaudiments l'aclamen totes les gents com al més preuat blassó. Santa Bárbara, també

se li prega i se la estima quan la troná s'aproxima, perque al llamp li possa fré. Que la tempèsta deté es virtud que se li abòna; l'atmósfera, sana i bòna deixa per sa intercesió; mes la humana condició sòls pensa en ella, quan tròna.

Beat Juan de Ribera:
Si te debem gratitut
tots junts els que havem naixcut
en València i son esfera,
es Alfara la primera
que deu estar agraïda,
perque li donares vida,
i no n'hi ha un pam quadrat
que no acuse la bondat
de tes òbres, sense mida.

Divertiu-se poble honrat;

feu un alt en el camí per a gojar sense fí, sensats y sense maldat. Les festes, han arribat, i a conmemorar-les va el hònest i just afá del que trevalla i rendix i en la senda persistix, del bòn pòble valenciá.

RICARDO VALERO

Alfara i agost de 1956

## Fundación del Convento de San Diego

En la segunda mitad del siglo XVI vivia en Alfara el ciudadano de Valencia, Gaspar Jaca. Hombre rico y aficionado al arte veneratorio acostumbraba a ir de caza a los montes del Convento del Santo Espíritu, a dos leguas de la ciudad y convertido, ya en el siglo XVIII, en Colegio de Misionistas Franciscanos.

Sólo los días de precepto se celebraba misa en Alfara por un fraile de San Onofre, a no ser que, por causa del mal tiempo, no pudiera acudir éste, en cuyo caso se quedaba sin ella. Gaspar Jaca, bien por proveer de misas a su pueblo, bien por compasión hacia los frailes del Santo Espíritu, que tantas inclemencias debían sufrir, entró en tratos con la Orden de San Francisco y a base de las diez hanegadas de tierra y la alquería que donó nació el primitivo núcleo del Convento de San Diego de Frailes Observantes.

El placer del Señor por la nueva fundación se manifestó enseguida por medio de San Francisco y de San Diego. San Francisco curó milagrosamente a Juana Angela Borrás y Rubert, tía del fundador Gaspar Jaca, que llebaba largo tiempo tullida. Días después habiéndose reunido en casa del mismo Gaspar Jaca unos treinta religiosos por asuntos de la Orden y como no pudiesen moler por el mal tiempo, lluvioso, y faltara la harina, rogó aquél a San Diego que le ayudase, y Dios hizo por su mediación que de una tinaja en la que había escasamente una barchilla de harina, se pudiera amasar tres días para todos los reunidos en su casa.

Gaspar Jaca renunció pronto al derecho de patronazgo sobre el Convento y cedió dicho derecho a Isidro obligación de poner túmulo y responsar en las festivida-Coll. Los patronos, por el "ius patronatus", tenían la des de Todos los Santos y de los Fieles Difuntos; de costear la fiesta de San Diego y una misa anual en el altar de San Antonio de Padua, amén de dar el aceite necesario para la lámpara del Altar Mayor. Se cumplieron siempre las obligaciones de la fiesta del titular del Convento y de dar el aceite para la lámpara, pero no las otras.

La comunidad se componía de veinte frailes obser-

## A Dios lo que es de Dios

Vamos a celebrar las fiestas a nuestros santos patronos: San Bartolomé, Santa Bárbara y también al Beato Juan de Ribera. Alfara del Patriarca honrará a quienes desde el cielo están intercediendo por nosotros, prontos a obtener del Señor cualquier género de merced que les hubiéramos pedido.

Dice Santo Tomás de Aquino, que los santos conocen en la gloria no todo lo que puede conocerse, sino tan sólo aquello que directamente les atañe y puede contribuir a aumentar su felicidad; y concluye, que los santos conocen de nosotros, nuestras oraciones, nuestras promesas y nuestra devoción; de donde se deduce, que acudirán prestos a nuestro auxilio, en la medida en que nosotros les invoquemos, les hagamos promesas o intentemos honrarlos.

He aquí pues el pensar de nuestra Madre la Iglesia, sobre la devoción a los santos. Durante todo el año, hemos ciertamente de acudir a ellos e intentar honrarlos; más llega un día en que el acercamiento a los santos por medio de la oración y la honra que se les tributa, adquiere características de fenómeno colectivo. Es el día

vantes y poseía en la huerta de Valencia dieciocho lugares.

Las primeras obras del nuevo edificio fueron costeadas por limosnas de devotos y luego por los Coll, patronos, hasta que Pedro Coll dió en 1735 quince pesos por año, según consta en el Archivo General del Reino.

M. L. GRAU

en que la comunidad que como patronos y protectores los tiene, como tal comunidad acude a ellos para orar y para enaltecer su mérito.

Por esto nuestras fiestas, son los días en que Alfara del Patriarca debe acudir a San Bartolomé, a Santa Bárbara y al Beato Juan de Ribera para rezar y para honrarlos con los actos que en los programas aparecen, procurando que estos actos sean hechos con espíritu de grande devoción, pues de lo contrario como al principio dijimos, los mismos santos los desconocerían y de ninguna manera serían en honra suya; y procurando también que esta devoción no quede en el terreno de la mera palabrería. Entonces nuestras fiestas ino son para recreo y felicidad nuestra? Precisamente, nuestra felicidad será ver como en verdad San Bartolomé, Santa Bárbara y el Beato reciben de Alfara del Patriarca como testimonio de gratitud, su devoción fervorosa traducida en multitud de actos externos. Hoy, que por el mundo todo, se extiende un egoísmo tremendo, una descristianización de sociedades y pueblos como quizá nunca se haya conocido, y debido a la misma, un no contar Dios en la vida de los hombres, Alfara del Patriarca va a testimoniar que no cabe otra felicidad verdadera en la vida de los individuos ni hay armonía posible entre las sociedades, sino es poniendo como fundamento de nuestras vidas, al que es principio y fin de todas las cosas, Dios eterno e inmutable, para el cual en definitiva debe ser todo honor y gloria.

Con grande afecto,

VUESTRO CURA

## Los Clavarios de Santa Bárbara

Desde hace unos años, es costumbre en este pueblo, costumbre muy noble y altruísta, que la fiesta a Santa Bárbara la celebren los soldados que en el último año cumplieron sus deberes militares para con la Patria.

Así expuesta viene a ser como una fiesta de acción de gracias, y en tal sentido es nuestro corazón el que brota con entusiasmo y se siente orgulloso al poder expresar sus sentimientos y afirmar una vez más que la gratitud es la memoria del corazón y como un tributo de justicia y de honor, por eso reza el conocido refrán que ser agradecidos es de bien nacidos.

Así, con estos sentimientos, venimos a celebrar la fiesta a nuestra patrona Santa Bárbara; fiesta justamente de alborozada alegría. En el fondo de indudable sentido patriótico, pero envuelto en las más sólidas convicciones religiosas. Por eso la rodeamos del estruendo de la música marcial, del estampido del cañón, de los fuegos artificiales que vienen a recordar el fulgor de las chispas eléctricas que se forjan en las temibles tempestades de la que es patrona nuestra Santa.

Pero nosotros queremos, además, que estas fiestas estén asistidas por el entusiasmo y la cooperación de nuestros queridos vecinos todos, ya que este noble pueblo siempre se ha caracterizado por ser amigo de la cultura y de firmes convicciones religiosas. Y con este espíritu y con este entusiasmo, nosotros, los clavarios de Santa Bárbara, soldados de la Patria, queremos ser también soldados, siempre en guardia, para la defensa de nuestras Fiestas Patronales, sobre todo de nuestra Santa Bárbara, heroína que fué en los primeros tiempos del cristianismo y símbolo de las virtudes que embalsamaron en otros tiempos los hogares de nuestra madre España.

LUIS BELTRAN ROMAN Clavario Mayor

#### Frente de Juventudes



Actividades durante el año político Octubre 1955 a Septiembre 1956.

#### FALANGES JUVENILES DE FRANCO

Como acto destacado durante este año político, ha estado presente nuestra Centuria Patriarca Juan de Ribera en la clausura de la Semana de la Juventud en el teatro romano de Sagunto, actos de bendición e intronización de la imagen de San Fernando en la Santa Iglesia Catedral, representada por una escuadra y el guión de nuestra centuria. Actos de homenaje al Ejército y bendición del monumento a los Caídos en el Picadero de Paterna. Despedida del Vice-secretario Nacional del Movimiento camarada Salas Pombo. Y en reuniones extraordinarias y ordinarias.

MARCHAS

Nuestros camaradas han efectuado las siguientes marchas: al Puig, Gilet, Serra, Sagunto y Paterna. Una representación de camaradas estuvieron presentes en el Cementerio del Cid en Burgos, presididos por el Caudillo; otros camaradas en Soria en el homenaje al Teniente General Yagüe.

CAMPAMENTOS Y ALBERGUES

Han efectuado el curso de Jefes de Falange, en el Campamento Francisco Franco, de Covaleda (Soria), cuatro camaradas durante el primer turno. En el segundo turno se efectuó un curso para mandos de la Legión de Guías, en la que estuvo nuestro Secretario. El Jefe de Centuria estuvo en el Campamento Cid Campeador, de Tabarla (Gátova). En el de San Isidro, de Repoblación Forestal de Utiel, 13 camaradas y actualmente se encuentran i en el Lope de Vega, de Tuéjar. Durante las vacaciones de Navidad, estuvieron dos en el Albergue Francisco Franco de Alborache y en las de Pascua dos camaradas más.

CULTURA Y ARTE

Por este departamento se han llevado a cabo las siguientes actividades: participación en las competiciones provinciales de Coros y Teatro de Escuadra, Mañanas del Camarada en el Día de la Madre y de la Juventud, exposición de Trabajos Escolares en la Semana de la Juventud. Representación en Silla de la obra escenificada "Cárcel", e inauguración del Belén de la Centuria Lepanto.

**OBRA AGRO-PECUARIA** 

Se ha participado en las competiciones provinciales de Recogida de Algodón, en Masamagrell y Cava, en Turis.

DEPORTES

Se han celebrado las competiciones de Tenis de Mesa, partido de fútbol en la Semana de la Juventud, Competición Local de Tiro de Carabina y organización del Comarcal, proclamándose la escuadra local campeón, adjudicándose el trofeo por un gran margen de puntos sobre las Delegaciones de Moncanda, Bétera, Náquera, Serra, Benagéber, Vinalesa y Godella. HARRIBA ESPAÑA!!

Arturo Campos

DENTISTA

San Bartolomé

Alfara del Patriarca

HORNO

avid Alandes

Alfara del Patriarca

HONORATO PALANCA MARI

Talleres HOPAMA

Reparación de Maquinaria en General

General Mola, 42

Alfara del Patriarca

ESPARTERIA Y CORDELERIA

## Jenaro Moreno

Especialidad en Cuerdas de Persiana Precios de Fábrica

General Mola, 4 - Tel. 94 de Moncada Alfara del Patriarca

## Pescaderia del CARMEN

Mariscos frescos y Pescados del día Salazones

Santa Bárbara, 16 Alfara del Patriarca

FABRICA DE LADRILLOS Y TEJAS

## German Redola

Alfara del Patriarca

## Vicente Espinosa

SERRERIA MECANICA URALITA

San Bartolomé 32 Alfara del Patriarca

Casa

Miguel

VINOS Y COMESTIBLES

Teniente R. Casaña, 41 Alfara del Patriarca

Peluquería

## Francisco Cabo

Dr. Navarro, 5

Alfara del Patriarca

## Café TOMAS

EL MEJOR CAFE EXPRES EXTENSO SURTIDO EN TAPAS

Ite, Ramón Casaña, 2 Alfara del Patriarca

#### Carnicería

Juan Serra

CARNES FRESCAS de Cordero, Ternera. Lechal y Cerdo Especialidad en Embutidos

Tte. R. Casaña Alfara del Patriarca

#### Salón de Peluquería de Señoras

Casa

#### CONCHITA BELTRAN

Permanentes en caliente y frío Servicio de manicura

San Vicente, 42

Alfara del Patriarca

#### ENRIQUE BAILACH

Gran variedad en Aceitunas y variantes Embutidos de todas clases

Tte. Ramón Casaña, 21

Alfara del Patriarca

Café

#### EDUCACION Y DESCANSO

HOGAR DEL PRODUCTOR

Conserie: MANUEL ALFONSO

CAFE EXPRES - CERVEZA - HELADOS SELECTOS

Tte. Ramón Casaña, 5

ALFARA DEL PATRIARCA

#### Salón de Peluquería

#### ALCORIZA

Afeitado y Masajes con secador eléctrico y cortes de pelo señorial ¡Jóvenes! Para cortes de pelo, Peluqueria ALCORIZA

Plaza Iglesia, 4

Alfara del Patriarca

### PELUQUERIA MODERNA DE SEÑORITAS Rosarito Palanca

San Vicente, 1

Alfara del Patriarca

#### HORNO ESPAÑA

José Bernabé

Se reciben encargos para Bodas y Comuniones

Calvo Sotelo, 1

Alfara del Patriarca

#### VINOS Y COMESTIBLES Francisco Marqués

"TENDA LLARGA"

VINOS ATÓMICOS DE PEDRALVA Y CASINOS

Tte. Ramón Casaña, 14 Alfara del Patriarca

CARNICERIA

#### VICENTE CHAPA CIVERA

Doctor Navarro, 8

Alfara dal Patriarca

VICENTE

ALOS

COMESTIBLES GRANOS Y ACEITES

Plaza Caudillo, 6

Alfara del Patriarca

AMPARIN



PAQUETERIA VARIOS

Tte. Ramón Casaña, 8

Alfara del Patriarca



## Ana Calderón



PREPARACION DE RECETAS

Doctor Navarro, 41

Alfara del Patriarca

LOS MEJORES ACEITES FINOS CAFES TOSTADOS DEL BRASIL

## ANTONIO LLUESMA

ULTRAMARINOS

ARROCES, ALUBIAS, GARBANZOS CEBADA, MAIZ, HIEDROS Y TODA CLASE DE PIENSOS

José Antonio, 20

Alfara del Patriarca



## CENTRO DE ENSEÑANZA

Primera enseñanza - Bachillerato
Clases nocturnas - Taquigrafía
Oficinas - Cultura general - Idiomas - Comercio - Magisterio
Oposiciones - Clases especiales
Mecanografía

Doctor Navarro, 16
Alfara del Patriarca

Calle del Arbol, 10

Moncada



Gran fábrica de Fuegos Artificiales

# "LA ESPANOLA"

(Marca registrada)

Gran surtido en tracas Inventor de los "cohede colores y castillos tes interplanetarios"

Y en estas fiestas pondrá en práctica el nuevo sistema de "platillo volante"

DESPACHO:

Colón, 24

MONCADA